













**weglegen.** Diese Vorsichtsmaßnahme verhindert den unbeabsichtigten Start des Elektrowerkzeuges.

w

















w **Utiliser des détecteurs appropriés afin de déceler des conduites cachées ou consulter les entreprises d'approvisionnement locales.** Un contact avec des lignes électriques peut provoquer un incendie ou un choc électri-





# Español

## Instrucciones de seguridad

### Advertencias de peligro generales para herramientas eléctricas

Lea íntegramente estas adverten-

w



Tire del útil para asegurarse





## Descrição do produto e da potência

Devem ser lidas todas as indicações de advertência e todas as instruções. O desrespeito das advertências























w Gør det til en vane altid at fjerne indstillingsværktøj eller skruenøgle, før el-værktøjet tændes. Hvis et stykke







- w **Håll skärverktygen skarpa och rena.** Omsorgsfullt skötta skärverktyg med skarpa eggar kommer inte så lätt i kläm och går lättare att styra.
- w **Använd elverktyget, tillbehör, insatsverktyg osv. enligt dessa anvisningar. Ta hänsyn till arbetsvillkoren och arbetsmomenten.** Om elverktyget används på ett sätt som det inte är avsett för kan farliga situationer uppstå.

#### Service

w









Sving holdebøylen **6** nedover for å låse innsatsverktøyet.

## **Kundeservice og kunderådgivning**

Kundeservice hjelper deg ved spørsmål om reparasjon og

w **Jos pölynimu- ja keräilylaitteita voidaan asentaa, tulee sinun tarkistaa, että ne on liitetty ja että ne käytetään oikealla tavalla.** Pölynimulaitteiston käyttö vähentää pö-















cisimlerden veya aletin hareketli paralar ndan uzak



Ude i tirme (GSH 16-28)

w Elektrikli el aletinin kendinde bir al ma yapmadan  
nce her defas nda fi i prizden ekin.

U aft n 7 temizleyin ve hafife ya lay n.

Bund's z ular (Bak n z: ekiller A–B)

Tutma kolunu 6







Jednostka certyfikująca:  
TÜV NORD CERT GmbH & Co. KG,  
Am TÜV 1, 30519 Hannover  
Dokumentacja techniczna (2006/42/WE):



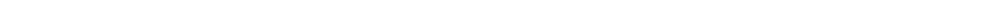


**Bezpečnostní upozornění pro kladiva**  
w Noste ochranu sluchu.

Jmenované místo:

Pri **kování** zahajte seká na 850 až 1050 °C









**Kérjük a későbbi használatra gondosan rögzítse meg ezeket az elírásokat.**

Az alább alkalmazott „elektromos kéziszerszám” fogalom a hálózati elektromos kéziszerszámokat (hálózati csatlakozó kábellel) és az akkumulátoros elektromos kéziszerszámokat (hálózati csatlakozó kábel nélküli) foglalja magában.

**Munkahelyi biztonság**

w





Tisztítsa meg a **7** szerszámszárat, majd zsírozza kissé be.  
Húzza ki az **5** reteszel csapot és forgassa el  $180^\circ$  -kal az







Óáof è-ánéäy äí eòí äí óáöey (2006/42/EÑ):  
Robert Bosch GmbH, PT/ESC,  
D-70745 Leinfelden-Echterdingen

Robert Bosch GmbH, Power Tools Division  
D-70745 Leinfelden-Echterdingen





Αναμίξτε το μίγμα με το χυμό. Για να αναμίξετε το μίγμα με το χυμό, αναμίξτε το μίγμα με το χυμό. Για να αναμίξετε το μίγμα με το χυμό, αναμίξτε το μίγμα με το χυμό.



Í 3af 3i 3ou çaðeñef ó nêf áó 6 í ðeaë. í á 180° oái ðó<sup>3</sup> ánoðí í 3ou  
ðí áí -eé 3í noðóí áf ó á çaðeñeà= ðí áí -í áí 3í noðóí áf óa 8.  
Í í óno<sup>3</sup>ou çaðeñef ó nêf áó 6 í á ðí áí -eé 3í noðóí áf ó, ùí á













εí ñóðîí áí ðε ñ í ñóðε ðυáí áá í εαçaáó íí -í áεεí ñúí ðí -  
ðεáεáí εά ε ñá áí áγò íí -εάεí .

w **Εçí íτçάáεóá áεάέóðí εí ñóðîí áí ðεά,**

















### **Podatki o hrupu/vibracijah**

Merilne vrednosti hrupa so izražane v skladu z



## Hrvatski

### Upute za sigurnost

Opće upute za sigurnost za električne alate

Treba pročitati sve napomene o sigurnosti i upute.





Vrijeme pokretanja možete skratiti tako da radnim alatom u električnom alatu jedan puta udarite u tlo.

### **Upute za rad (vidjeti sliku G)**

**w Prije svih radova na električnom alatu izvucite mrežni utikač iz utičnice.**

Držite električni alat tijekom rada sa obje ruke na ručki 1.















Iesl gšana un izsl gšana  
Lai iesl gtu











